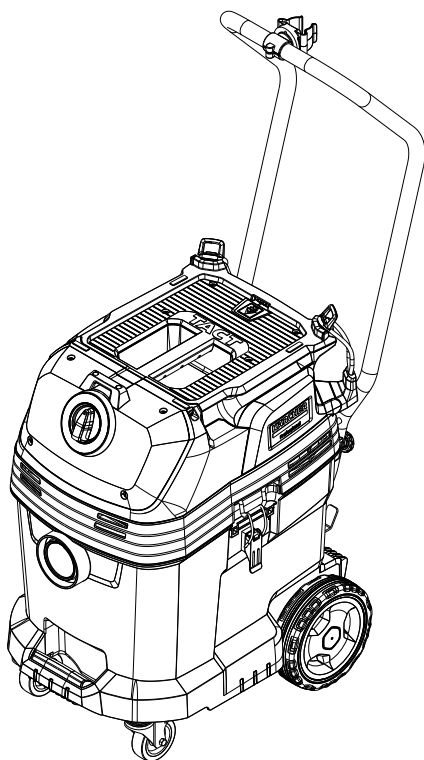


NT 40/1 Tact Bs

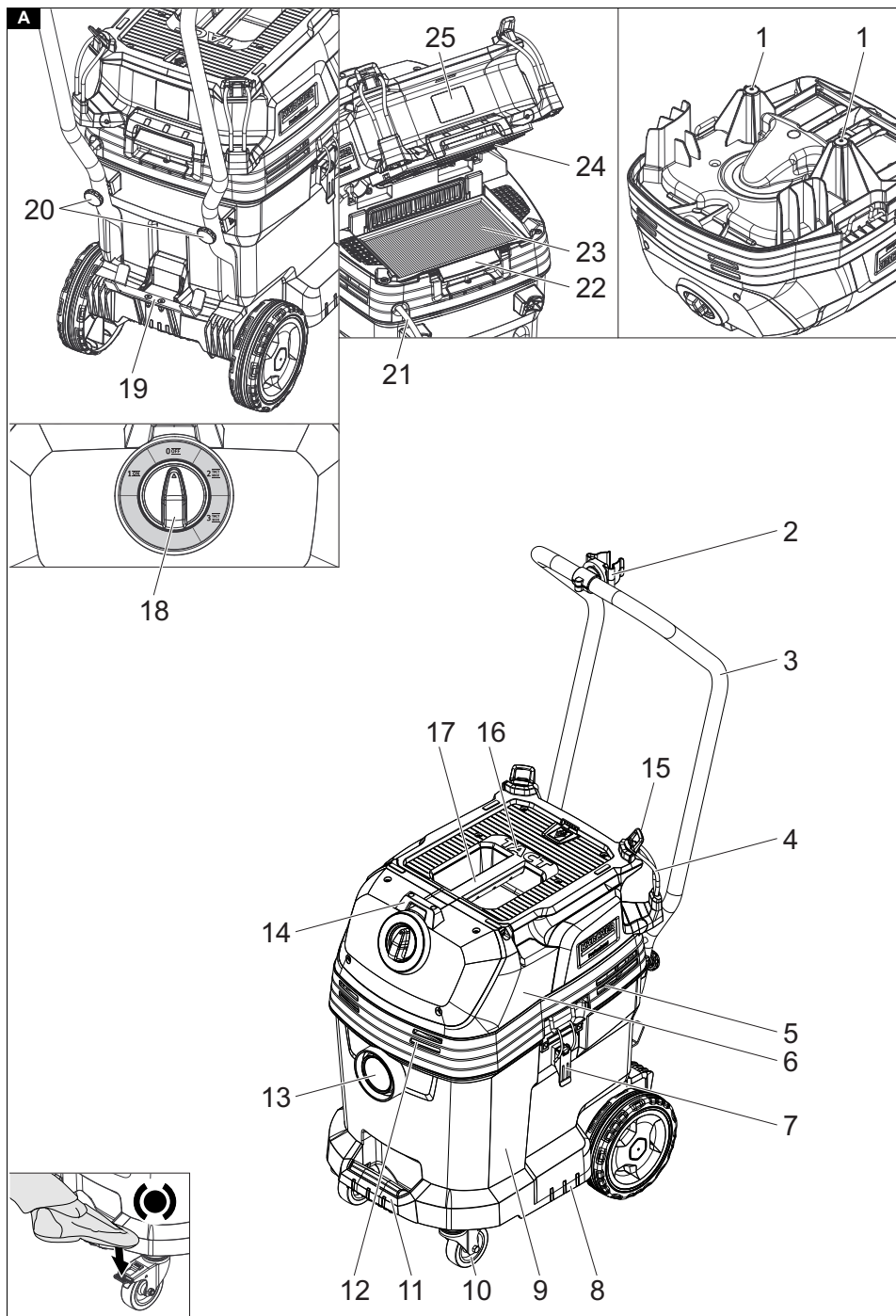


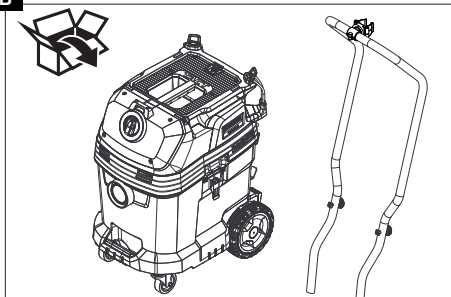
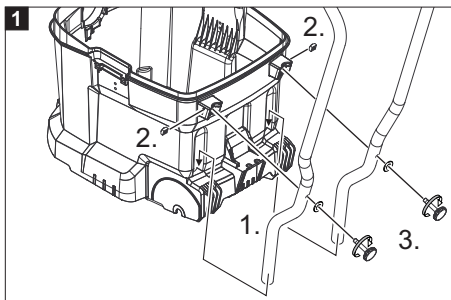
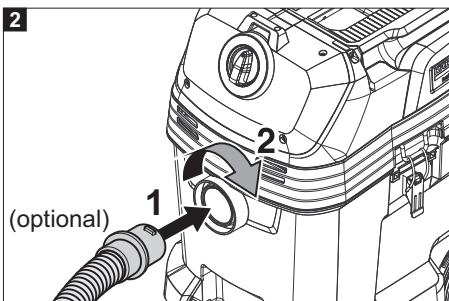
Deutsch	6
English	9
Français	13
Italiano	17
Nederlands	20
Español	24
Português	27
Dansk	31
Norsk	34
Svenska	38
Suomi	41
Ελληνικά	45
Türkçe	49
Русский	52
Magyar	56
Čeština	60
Slovenščina	63
Polski	67
Românește	70
Slovenčina	74
Hrvatski	77
Srpski	81
Български	84
Eesti	88
Latviešu	92
Lietuviškai	95
Українська	99

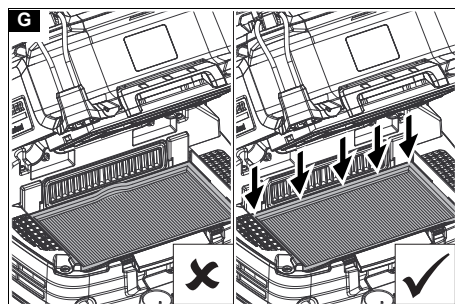
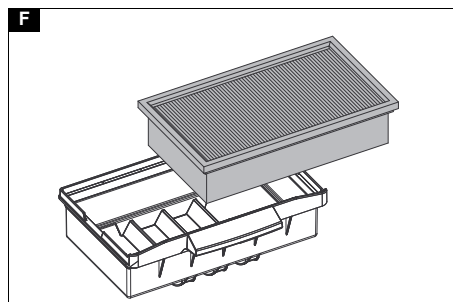
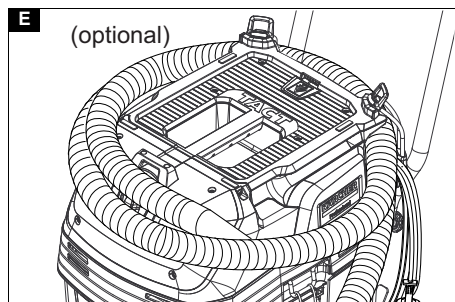
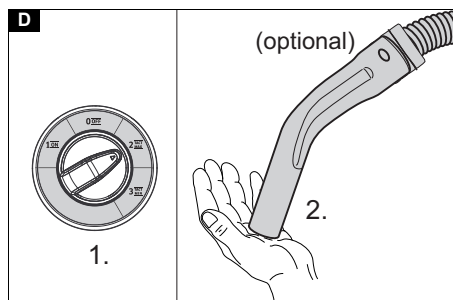
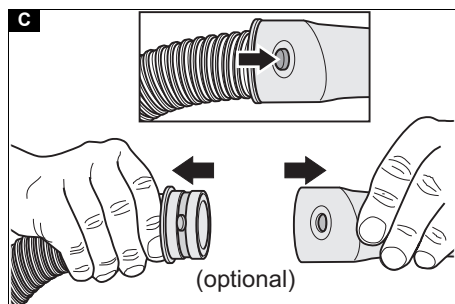


**Register
your product**
www.kaercher.com/welcome





B**2**



Technische Daten

		NT 40/1 Tact Bs
Elektrischer Anschluss		
Netzspannung	V	220-240
Phase	~	1
Netzfrequenz	Hz	50-60
Schutzart		IPX4
Schutzklasse	I	
Nennleistung	W	1200
Maximale Leistung	W	1380
Leistungsdaten Gerät		
Behälterinhalt	l	39
Füllmenge Flüssigkeit	l	24
Luftmenge (max., Saugmotor)	m ³ /h (l/s)	266 (74)
Unterdruck (max., Saugmotor)	kPa (mbar)	27,3 (273)
Maße und Gewichte		
Typisches Betriebsgewicht	kg	16,2
Länge x Breite x Höhe	mm	650 x 370 x 1100
Filterfläche Flachfilter	m ²	0,6
Durchmesser Saugschlauch	mm	35
Länge Saugschlauch	m	2,5
Ermittelte Werte gemäß EN 60335-2-69		
Schalldruckpegel L _{pA}	dB(A)	68
Unsicherheit K _{pA}	dB(A)	2
Hand-Arm-Vibrationswert	m/s ²	<2,5
Unsicherheit K	m/s ²	0,2
Netzkabel		
Typ Netzkabel	mm ²	H07RN-F 3x1,0
Teilenummer (EU)		6.650-591.0
Kabellänge	m	7,5

Technische Änderungen vorbehalten.

Contents

General notes.....	9
Environmental protection	9
Intended use	9
General information.....	10
Description of the device.....	10
Preparation.....	10
Initial startup.....	10
Operation	10
Transport	11
Storage.....	11
Care and service	11
Troubleshooting guide.....	11
Warranty.....	11
Accessories and spare parts.....	11
Declaration of Conformity.....	12
Technical data	13

General notes



Read these original instructions and the enclosed safety instructions before using the device for the first time. Act in accordance with them.

Keep both books for future reference or for future owners.

- If the operating instructions and safety instructions are not observed, the device can be damaged and dangers could arise for users and other persons.
- Notify the dealer immediately in the case of shipping damage.
- Check the package contents when unpacking for missing accessories or for damage.

Environmental protection



The packing materials can be recycled. Please dispose of packaging in accordance with the environmental regulations.



Electrical and electronic appliances contain valuable, recyclable materials and often components such as batteries, rechargeable batteries or oil, which - if handled or disposed of incorrectly - can pose a potential threat to human health and the environment. However, these components are required for the correct operation of the appliance. Appliances marked by this symbol are not allowed to be disposed of together with the household rubbish.

Notes on the content materials (REACH)

Current information on content materials can be found at: www.kaercher.com/REACH

Intended use

⚠ WARNING

Health risk

Inhalation of dusts that are harmful to health

Do not use the device for vacuuming up dusts that are harmful to health.

- This vacuum cleaner is specially designed for use in bakeries and for cleaning ovens.
- This device is suitable for commercial use.

General information

- The device is supplied without accessories.
- The optionally available accessory kits were specially developed for use in bakeries, see accessories and spare parts.

Description of the device

Illustration A

- ① Electrodes
- ② Suction pipe holder
- ③ Push handle
- ④ Hose hook
- ⑤ Air exit, working air
- ⑥ Suction head
- ⑦ Suction head lock
- ⑧ Recessed grip
- ⑨ Dirt receptacle
- ⑩ Steering roller
- ⑪ Handle
- ⑫ Air inlet, motor cooling air
- ⑬ Suction hose port
- ⑭ Tool box end stop
- ⑮ Fastening eyelet
- ⑯ Filter cover
- ⑰ Carrying handle
- ⑱ Turn switch
- ⑲ Holder for floor nozzle or oven nozzle
- ⑳ Push handle fastening screw
- ㉑ Mains cable
- ㉒ Filter frame
- ㉓ Flat fold filter (PES)
- ㉔ Filter dedusting
- ㉕ Type plate

Preparation

1. Unpack the device and install the accessories.

Illustration B

Initial startup

ATTENTION

Danger due to fine dust entering

Risk of damage to the suction motor.

Never remove the flat fold filter when vacuuming.

Anti-static system

Static charges are discharged through the earthed connection nozzles. This prevents sparking and electric shocks with electrically conducting accessories (optional).

Wet vacuum cleaning

- We recommend switching off the "Automatic filter dedusting" function when vacuuming wet dirt with the crevice nozzle (optional) or the upholstery nozzle (optional), or when sucking mainly water out of a container.
- The device switches off automatically when the maximum fluid level is reached.
- When vacuuming non-conductive liquids (e.g. drill emulsion, oils and grease) the device does not automatically switch off when the container is full. The filling level must be continuously monitored and the container emptied on a timely basis.
- On completion of wet vacuum cleaning: Clean the flat fold filter using the dedusting function. Clean the electrodes with a brush. Clean the container with a moist cloth and dry it off.

Clip connection

The suction hose (special accessories) is equipped with a clip system. All accessory parts with a nominal width of 35 mm can be connected.

Illustration C

Operation

ATTENTION

Danger due to fine dust entering

Risk of damage to the suction motor.

Replace the flat fold filter after cleaning the oven 50 times at the latest.

ATTENTION

Risk of burns from hot air

Risk of damage

In order to guarantee safe operation of the vacuum cleaner, hot air (max. temperature 200 °C) should under no circumstances be suctioned for longer than 5 minutes without interruption.

Turn switch

0 OFF	Device OFF
1 ON	Device ON Automatic filter dedusting: OFF
2 TACT MAX	Device ON Automatic filter dedusting: maximum interval
3 TACT MIN	Device ON Automatic filter dedusting: minimum interval

Switching on the device

1. Connect the mains plug.
2. Set the turn switch to the desired program.

Automatic filter dedusting

The device is equipped with a special filter dedusting function, which is particularly effective against fine dust. The flat fold filter is automatically cleaned every 15 seconds (TACT MAX) or every 60 seconds (TACT MIN) by a blast of air (pulsing noise).

1. Set the turn switch to the desired program (TACT MIN-TACT MAX).

2. Power dedusting (for particularly severe contamination of the flat fold filter): Set the turn switch to program 2, seal the suction pipe or bender with your hand and wait for the automatic filter cleaning to finish (lasts 15 seconds).

Illustration D

Switching off the device

1. Switch off the device at the turn switch.
2. Pull out the mains plug.

Each time after use

1. Empty the container.
2. Vacuum off the inside and outside of the device and clean with a moist cloth.

Storing the device

1. Store the suction hose (special accessories) and mains cable as shown in the illustration.

Illustration E

2. Store the device in a dry room and secure it against unauthorised use.

Transport

⚠ CAUTION

Failure to observe the weight

Risk of injury and damage

Be aware of the weight of the device during transportation.

1. Remove the suction pipe with floor nozzle or oven nozzle from the support. Carry the device by the carrying handle and the suction pipe, not by the push handle.
2. When transporting the device in vehicles, secure it to prevent it from slipping or overturning in accordance with the respective valid guidelines.

Storage

⚠ CAUTION

Failure to observe the weight

Risk of injury and damage

Be aware of the weight of the device during storage.

The device may only be operated indoors.

Care and service

⚠ DANGER

Danger of electric shock

Injuries due to touching live parts

Switch off the device.

Remove the mains plug.

Replacing the flat fold filter

1. Open the filter cover.
 2. Remove the filter frame.
- #### **Illustration F**
3. Remove the flat fold filter.
 4. Fit the new flat fold filter. During insertion, ensure that the flat fold filter is flush on all sides.
 5. Insert the filter frame.
 6. Close the filter cover until it audibly latches into place.

Cleaning the electrodes

1. Unlock and remove the suction head.
2. Clean the electrodes with a brush.
3. Fit and lock the suction head.

Troubleshooting guide

⚠ DANGER

Danger of electric shock

Injuries due to touching live parts

Switch off the device.

Remove the mains plug.

Suction turbine does not start up

1. Check the socket and the power supply fuse.
2. Check the mains cable, mains plug and electrodes on the device.
3. Switch on the device.

Suction turbine switches off

1. Empty the container.

Suction turbine does not switch on again after emptying the container

1. Switch off the device and wait for 5 seconds. Switch on the device.
2. Clean the electrodes with a brush.

Suction power decreases

1. Remove any blockages from the suction nozzle, suction pipe, suction hose or flat fold filter.
2. Correctly engage the filter cover.
3. Replace the flat fold filter.

Escaping dust when vacuuming

1. Check that the flat fold filter is correctly fitted and correct if necessary.

Illustration G

2. Replace the flat fold filter.

The automatic switch-off mechanism (wet vacuum cleaning) does not trigger

1. Clean the electrodes with a brush.
2. Continuously monitor the filling level when vacuuming non-conductive liquids.

Automatic filter dedusting not working

1. Suction hose not connected.

The automatic filter dedusting function cannot be switched off

1. Contact Customer Service.

The automatic filter dedusting function cannot be switched on

1. Contact Customer Service.

Customer Service department

If the malfunction cannot be corrected, the device must be checked by the Customer Service department.

Warranty

The warranty conditions issued by our relevant sales company apply in all countries. We shall remedy possible malfunctions on your appliance within the warranty period free of cost, provided that a material or manufacturing defect is the cause. In a warranty case, please contact your dealer (with the purchase receipt) or the next authorised customer service site. (See overleaf for the address)

Accessories and spare parts

Only use original accessories and original spare parts. They ensure that the appliance will run fault-free and safely.

Information on accessories and spare parts can be found at www.kaercher.com.

Bakery kit

Description	Order number	Quantity
Bakery kit, electrically conductive	2.640-436.0	1
Flat fold filter (PES)	6.907-662.0	1

Oven kit

Only the following accessories may be used to clean ovens:

Description	Order number	Quantity
Suction hose (included in the oven set), antistatic	4.440-731.0	1
Oven set, antistatic	2.640-341.0	1
Flat fold filter (PES)	6.907-662.0	1

Declaration of Conformity

EU Declaration of Conformity

We hereby declare that the machine described below complies with the relevant basic safety and health requirements in the EU Directives, both in its basic design and construction as well as in the version placed in circulation by us. This declaration is invalidated by any changes made to the machine that are not approved by us.

Product: Wet/dry vacuum cleaner

Type: 1.148-xxx

Currently applicable EU Directives

2006/42/EC (+2009/127/EC)

2011/65/EU

2014/30/EU

Harmonised standards used

EN IEC 63000: 2018

EN 55014-1: 2017 + A11: 2020

EN 55014-2: 2015

EN 60335-1

EN 60335-2-69

EN 61000-3-2: 2014

EN 61000-3-3: 2013

EN 62233: 2008

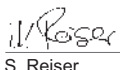
National standards used

The undersigned act on behalf and under the power of attorney of the company management.



H. Jenner

Chairman of the Board of Management



S. Reiser

Director Regulatory Affairs & Certification

Documentation supervisor:

S. Reiser

Alfred Kärcher SE & Co. KG

Alfred-Kärcher-Str. 28 - 40

71364 Winnenden (Germany)

Ph.: +49 7195 14-0

Fax: +49 7195 14-2212

Winnenden, 2020/10/01

Declaration of Conformity (UK)

We hereby declare that the product described below complies with the relevant provisions of the following UK Regulations, both in its basic design and construction as well as in the version put into circulation by us. This declaration shall cease to be valid if the product is modified without our prior approval.

Product: Wet/dry vacuum cleaner

Type: 1.148-xxx

Currently applicable UK Regulations

S.I. 2008/1597 (as amended)

S.I. 2012/3032 (as amended)

S.I. 2016/1091 (as amended)

Designated standards used

EN IEC 63000: 2018

EN 55014-1: 2017 + A11: 2020

EN 55014-2: 2015

EN 60335-1

EN 60335-2-69

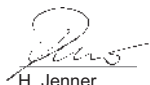
EN 61000-3-2: 2014

EN 61000-3-3: 2013

EN 62233: 2008

National standards used

The undersigned act on behalf and under the power of attorney of the company management.



H. Jenner

Chairman of the Board of Management



S. Reiser

Director Regulatory Affairs & Certification

Documentation supervisor:

S. Reiser

Alfred Kärcher SE & Co. KG

Alfred-Kärcher-Str. 28 - 40

71364 Winnenden (Germany)

Ph.: +49 7195 14-0

Fax: +49 7195 14-2212

Winnenden, 2020/10/01

Technical data

			NT 40/1 Tact Bs
Electrical connection			
Mains voltage	V	220-240	
Phase	~	1	
Power frequency	Hz	50-60	
Degree of protection		IPX4	
Protection class		I	
Nominal power	W	1200	
Maximum power	W	1380	
Device performance data			
Tank content	l	39	
Fluid filling quantity	l	24	
Air quantity (max., suction motor)	m ³ /h (l/s)	266 (74)	
Vacuum (max., suction motor)	kPa (mbar)	27,3 (273)	
Dimensions and weights			
Typical operating weight	kg	16,2	
Length x width x height	mm	650 x 370 x 1100	
Filter area of the flat fold filter	m ²	0,6	
Diameter of the suction hose	mm	35	
Length of the suction hose	m	2,5	
Determined values in acc. with EN 60335-2-69			
Sound pressure level L _{pA}	dB(A)	68	
Uncertainty K _{pA}	dB(A)	2	
Hand-arm vibration value	m/s ²	<2,5	
Uncertainty K	m/s ²	0,2	
Mains cable			
Power cord type	mm ²	H07RN- F 3x1,0	
Part number (EU)		6.650- 591.0	
Cable length	m	7,5	
Subject to technical modifications.			

Contenu

Remarques générales.....	13
Protection de l'environnement.....	13
Utilisation conforme.....	13
Informations générales.....	14
Description de l'appareil.....	14
Préparation.....	14
Mise en service.....	14
Commande.....	14
Transport.....	15
Stockage.....	15
Entretien et maintenance.....	15
Dépannage en cas de défaut.....	15
Garantie.....	15
Accessoires et pièces de rechange.....	16
Déclaration de conformité UE.....	16
Caractéristiques techniques.....	16

Remarques générales



Veillez lire le présent manuel d'instructions original et les consignes de sécurité jointes avant la première utilisation de l'appareil. Suivez ces instructions.

Conservez les deux manuels pour une utilisation ultérieure ou pour le propriétaire suivant.

- Le non-respect du manuel d'utilisation et des consignes de sécurité peut entraîner des dommages sur l'appareil et des dangers pour l'opérateur et d'autres personnes.
- Informez immédiatement le vendeur en cas de dommage dû au transport.
- Vérifiez le contenu de l'emballage lors du déballage, qu'il ne manque pas d'accessoires et qu'il n'y a pas de dommage.

Protection de l'environnement



Les matériaux d'emballage sont recyclables. Veuillez éliminer les emballages dans le respect de l'environnement.



Les appareils électriques et électroniques contiennent des matériaux précieux recyclables et souvent des composants tels que des piles, batteries ou de l'huile représentant un danger potentiel pour la santé humaine et l'environnement, s'ils ne sont pas manipulés ou éliminés correctement. Ces composants sont cependant nécessaires pour le fonctionnement correct de l'appareil. Les appareils marqués par ce symbole ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères.

Remarques concernant les matières composantes (REACH)

Les informations actuelles concernant les matières composantes sont disponibles sous : www.kaercher.com/REACH

Utilisation conforme

⚠ AVERTISSEMENT

Risque pour la santé

Inhalation de poussières nocives

Ne pas utiliser l'appareil pour l'aspiration de poussières nocives.

- Cet aspirateur est spécialement conçu pour une utilisation dans les boulangeries et l'aspiration de fours de cuisson.

Περιεχόμενα

Γενικές υποδείξεις.....	45
Προστασία του περιβάλλοντος	45
Προβλεπόμενη χρήση	45
Γενικές πληροφορίες	45
Περιγραφή συσκευής.....	45
Προετοιμασία.....	45
Έναρξη χρήσης	45
Χειρισμός.....	46
Μεταφορά.....	46
Αποθήκευση	46
Φροντίδα και συντήρηση	46
Αντιμετώπιση βλαβών	47
Εγγύηση	47
Παρελκόμενα και ανταλλακτικά.....	47
Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ	48
Τεχνικά στοιχεία	48

Γενικές υποδείξεις



Πριν από την πρώτη χρήση της συσκευής, διαβάστε αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών χρήσης καθώς και τις

συνηγμένες υποδείξεις ασφαλείας. Εφαρμόζετε αυτές τις οδηγίες.

Φυλάξτε τα δύο βιβλιάρκια για μεταγενέστερη χρήση ή για τον επόμενο ιδιοκτήτη.

- Η μη τήρηση των οδηγιών χρήσης, καθώς και των υποδείξεων ασφαλείας, μπορεί να έχει ως συνέπεια βλάβες στη συσκευή ή κινδύνους για τον χειριστή ή άλλα άτομα.
- Σε περίπτωση ζημιάς από τη μεταφορά ειδοποιηστέ αμέσως το κατάστημα αγοράς.
- Κατά το άνοιγμα της συσκευασίας, ελέγξτε το περιεχόμενο για τυχόν ελλείψεις σε εξαρτήματα καθώς και για ζημιές.

Προστασία του περιβάλλοντος



Τα υλικά συσκευασίας είναι ανακυκλώσιμα.

Απορρίπτετε τις συσκευασίες με περιβαλλοντικά ορθό τρόπο.



Οι ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές περιέχουν πολύτιμα ανακυκλώσιμα υλικά και, συχνά, εξαρτήματα όπως μπαταρίες απλές, επαναφορτιζόμενες ή λάδια, τα οποία σε περίπτωση λανθασμένης χρήσης ή απόρριψης μπορούν να θέσουν σε κίνδυνο την ανθρώπινη υγεία και το περιβάλλον. Ωστόσο, αυτά τα συστατικά είναι απαραίτητα για τη σωστή λειτουργία της συσκευής. Οι συσκευές που φέρουν αυτό το σύμβολο δεν επιτρέπεται να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα.

Υποδείξεις σχετικά με συστατικά (REACH)

Ενημερωμένες πληροφορίες σχετικά με τα συστατικά είναι διαθέσιμες στη διεύθυνση: www.kaercher.com/REACH

Προβλεπόμενη χρήση

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Κίνδυνος για την υγεία

Εισπνοή βλαβερών σωματιδίων σκόνης

Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή για την αναρρόφηση επιβλαβών για την υγεία σκονών.

- Αυτή η ηλεκτρική σκούπα είναι ειδική για την χρήση στην αρτοποιία και ορίζεται η αναρρόφηση σε φούρνο.

- Η συσκευή αυτή είναι κατάλληλη για επαγγελματική χρήση.

Γενικές πληροφορίες

- Η συσκευή παραδίδεται χωρίς εξαρτήματα.
- Τα προαιρετικά διαθέσιμα σετ εξαρτημάτων έχουν σχεδιαστεί ειδικά για χρήση σε αρτοποιία, βλέπε εξαρτήματα και ανταλλακτικά.

Περιγραφή συσκευής

Εικόνα Α

- ① Ηλεκτρόδια
- ② Στήριγμα για σωλήνα αναρρόφησης
- ③ Λαβή ώθησης
- ④ Άγκιστρο ελαστικού σωλήνα
- ⑤ Έξοδος αέρα, αέρας εργασίας
- ⑥ Κεφαλή αναρρόφησης
- ⑦ Ασφάλιση της κεφαλής αναρρόφησης
- ⑧ Κοίλωμα χειρολαβής
- ⑨ Δοχείο ρύπων
- ⑩ Οδηγός ιμάντα
- ⑪ Χειρολαβή
- ⑫ Είσοδος αέρα, ψύξης κινητήρα
- ⑬ Στόμιο αναρρόφησης
- ⑭ Στοπ για εργαλειοθήκη
- ⑮ Θηλιά στερέωσης
- ⑯ Κάλυμμα φίλτρου
- ⑰ Λαβή μεταφοράς
- ⑱ Περιστροφικός διακόπτης
- ⑲ Στήριγμα για ακροφύσιο δαπέδου ή ακροφύσιο φούρνου
- ⑳ Βίδα στερέωσης της λαβής ώθησης
- ㉑ Ηλεκτρικό καλώδιο
- ㉒ Πλαίσιο φίλτρου
- ㉓ Πλακέ πλισέ φίλτρου (PES)
- ㉔ Καθάρισμα φίλτρου
- ㉕ Πινακίδα τύπου

Προετοιμασία

1. Αφαιρέστε τη συσκευασία της συσκευής και τοποθετήστε τα εξαρτήματα.

Εικόνα Β

Έναρξη χρήσης

ΠΡΟΣΟΧΗ

Κίνδυνος από διείσδυση λεπτής σκόνης

Κίνδυνος πρόκλησης ζημιάς στο μοτέρ αναρρόφησης. Κατά την απορρόφηση ποτέ μην αφαιρείτε το πλακέ πλισέ φίλτρου.

Αντιστατικό σύστημα

Οι γειωμένοι ρευματοδότες τροφοδοσίας διοχετεύουν τα ηλεκτροστατικά φορτία. Έτσι αποφεύγονται οι σπινίθες και η υπερροή ρεύματος των αγωγίων εξαρτημάτων (προαιρετικά).

Υγρή αναρρόφηση

- Κατά την αναρρόφηση υγρών ακαθαρσιών με το ακροφύσιο αρμών (προαιρετικά) ή το ακροφύσιο ταπιεσφιάς (προαιρετικά), ή όταν πρόκειται να αναρροφηθεί κυρίως νερό από κάποιο δοχείο, συνιστούμε την απενεργοποίηση της λειτουργίας "Αυτόματου καθαρισμού φίλτρου".
- Όταν η στάθμη υγρών φτάσει στο μέγιστο, η συσκευή απενεργοποιείται αυτόματα.
- Όταν πρόκειται για μη αγωγή υγρά (για παράδειγμα γαλάκτωμα τρυπανίων, λάδια και λίπη) η συσκευή δεν απενεργοποιείται όταν γεμίσει το δοχείο. Πρέπει να ελέγχετε διαρκώς τη στάθμη πλήρωσης και να αδειάζετε το δοχείο εγκαίρως.
- Μετά το πέρας της υγρής αναρρόφησης: Καθαρισμός του λεπτού πτυχωτού φίλτρου με τη διαδικασία καθαρισμού φίλτρου. Καθαρίστε τα ηλεκτρόδια με μια βούρτσα. Καθαρίστε το δοχείο με ένα υγρό πανί και στεγνώστε το.

Σύνδεσμος κλιπ

Ο ελαστικός σωλήνας αναρρόφησης (ειδικό παρελκόμενο) είναι εξοπλισμένος με σύστημα κουμπωτού συνδέσμου. Μπορούν να συνδεθούν όλα τα εξαρτήματα με ονομαστικό πλάτος 35 mm.

Εικόνα C

Χειρισμός

ΠΡΟΣΟΧΗ

Κίνδυνος από είσοδο λεπτής σκόνης

Κίνδυνος πρόκλησης ζημιάς στο μοτέρ αναρρόφησης. Αντικαταστήστε το επίπεδο πτυχωτό φίλτρο το αργότερο μετά από 50 καθαρισμούς του φούρνου.

ΠΡΟΣΟΧΗ

Κίνδυνος από ζεστό αέρα

Κίνδυνος πρόκλησης ζημιάς

Για να διασφαλιστεί η ασφαλής λειτουργία της ηλεκτρικής σκούπας, δεν πρέπει σε καμία περίπτωση, για περισσότερο από 5 λεπτά, χωρίς διακοπή, να υπάρχει αναρρόφηση θερμού αέρα (μέγιστη θερμοκρασία 200 °C).

Περιστροφικός διακόπτης

0 OFF	Συσκευή OFF
1 ON	Συσκευή ON Αυτόματος καθαρισμός φίλτρου: OFF
2 TACT MAX	Συσκευή ON Αυτόματος καθαρισμός φίλτρου: μέγιστο διάστημα
3 TACT MIN	Συσκευή ON Αυτόματος καθαρισμός φίλτρου: ελάχιστο διάστημα

Ενεργοποίηση συσκευής

- Συνδέστε το φις ρεύματος.
- Ρυθμίστε τον περιστροφικό διακόπτη στο επιθυμητό πρόγραμμα.

Αυτόματος καθαρισμός του φίλτρου

Η συσκευή σας διαθέτει ένα ειδικό σύστημα καθαρισμού του φίλτρου, ιδιαίτερα αποτελεσματικό για λεπτή σκόνη. Με αυτό το σύστημα το λεπτό πτυχωτό φίλτρο καθαρίζεται αυτόματα ανά 15 δευτερόλεπτα (TACT MAX) ή αντίστοιχα ανά 60 δευτερόλεπτα (TACT MIN) με ρεύμα αέρα (παλμικός ήχος).

- Ρυθμίστε τον περιστροφικό διακόπτη στο επιθυμητό πρόγραμμα (TACT MIN-TACT MAX).
- Ισχυρός καθαρισμός (για πολύ λερωμένο λεπτό πτυχωτό φίλτρο): Ρυθμίστε τον περιστροφικό διακόπτη στο πρόγραμμα 2, κλείστε την καμπύλη με το χέρι και αναμείνате τον αυτόματο καθαρισμό του φίλτρου (ανά 15 δευτερόλεπτα).

Εικόνα D

Απενεργοποίηση συσκευής

- Απενεργοποιήστε τη συσκευή από τον περιστροφικό διακόπτη.
- Αποσυνδέστε το φις ρεύματος.

Έπαιτα από κάθε λειτουργία

- Αδειάστε το δοχείο.
- Καθαρίστε τη συσκευή εσωτερικά και εξωτερικά με αναρρόφηση και σκούπισμα με ένα υγρό πανί.

Αποθήκευση συσκευής

- Φυλάξτε τον σωλήνα αναρρόφησης (ειδικό παρελκόμενο) και το καλώδιο τροφοδοσίας σύμφωνα με τις εικόνες.
- Τοποθετήστε τη συσκευή σε στεγνό χώρο και ασφαλίστε την ώστε να μην μπορεί να χρησιμοποιηθεί από αναρμόδια άτομα.

Εικόνα E

Μεταφορά

Δ ΠΡΟΣΟΧΗ

Μη τήρηση των οδηγιών σχετικά με το βάρος

Κίνδυνος τραυματισμού και πρόκλησης ζημιών. Κατά τη μεταφορά προσέξτε το βάρος του μηχανήματος.

- Βγάλτε το σωλήνα αναρρόφησης μαζί με το ακροφύσιο δαπέδου ή το ακροφύσιο φούρνου από το στήριγμα. Για να μεταφέρετε τη συσκευή, κρατήστε την από τη λαβή μεταφοράς και τον σωλήνα αναρρόφησης, και όχι από τη λαβή ώθησης.
- Κατά τη μεταφορά με οχήματα στερεώστε τη συσκευή σύμφωνα με τις ισχύουσες οδηγίες ώστε να μην γλιστρήσει και να μην πέσει.

Αποθήκευση

Δ ΠΡΟΣΟΧΗ

Μη τήρηση των οδηγιών σχετικά με το βάρος

Κίνδυνος τραυματισμού και πρόκλησης ζημιών. Κατά την αποθήκευση προσέξτε το βάρος της συσκευής. Η συσκευή μπορεί να αποθηκεύεται μόνο σε εσωτερικούς χώρους.

Φροντίδα και συντήρηση

Δ ΚΙΝΔΥΝΟΣ

Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας

Τραυματισμοί από την επαφή με εξαρτήματα που διαρρέονται από ρεύμα

Θέστε τη συσκευή εκτός λειτουργίας. Αποσυνδέστε το φις από την πρίζα.

Αντικατάσταση λεπτού πτυχωτού φίλτρου

1. Ανοίξτε το κάλυμμα του φίλτρου.
 2. Βγάλτε έξω το πλαίσιο φίλτρου.
- Εικόνα F**
3. Αφαιρέστε το πλακέ πλισέ φίλτρο.
 4. Τοποθετήστε το καινούριο πλακέ πλισέ φίλτρο. Κατά την τοποθέτηση προσέξτε ώστε το πλακέ πλισέ φίλτρο να εφαρμόζει σωστά σε όλες τις πλευρές.
 5. Τοποθετήστε το πλαίσιο φίλτρου.
 6. Κλείστε το κάλυμμα του φίλτρου. Θα ακούσετε τον ήχο ασφάλισης.

Καθαρισμός των ηλεκτροδίων

1. Απασφαλίστε και αφαιρέστε την κεφαλή αναρρόφησης.
2. Καθαρίστε τα ηλεκτρόδια με μια βούρτσα.
3. Τοποθετήστε και ασφαλίστε την κεφαλή αναρρόφησης.

Αντιμετώπιση βλαβών

⚠ ΚΙΝΔΥΝΟΣ

Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας

Τραυματισμοί από την επαφή με εξαρτήματα που διαρρέονται από ρεύμα

Θέστε τη συσκευή εκτός λειτουργίας.

Αποσυνδέστε το φως από την πρίζα.

Ο στρόβιλος αναρρόφησης δεν λειτουργεί

1. Ελέγξτε την πρίζα και την ηλεκτρική ασφάλεια.
2. Ελέγξτε το καλώδιο τροφοδοσίας, το φως και τα ηλεκτρόδια της συσκευής.
3. Ενεργοποιήστε τη συσκευή.

Ο στρόβιλος αναρρόφησης απενεργοποιείται

1. Αδειάστε το δοχείο.

Ο στρόβιλος αναρρόφησης δεν επανενεργοποιείται μετά το άδειασμα του δοχείου

1. Απενεργοποιήστε τη συσκευή και περιμένετε 5 δευτερόλεπτα. Ενεργοποιήστε ξανά τη συσκευή.
2. Καθαρίστε τα ηλεκτρόδια με μια βούρτσα.

H αναρροφητική ισχύς μειώνεται

1. Απομακρύνετε ό,τι φράζει το ακροφύσιο αναρρόφησης, τον σωλήνα αναρρόφησης, τον ελαστικό σωλήνα αναρρόφησης ή το πλακέ πτυχωτό φίλτρο.

2. Ασφαλίστε καλά το κάλυμμα φίλτρου.

3. Αντικαταστήστε το πλακέ πτυχωτό φίλτρο.

Διαρροή σκόνης κατά την αναρρόφηση

1. Ελέγξτε/διορθώστε τη θέση συναρμολόγησης του πλακέ πλισέ φίλτρου.

Εικόνα G

2. Αντικαταστήστε το πλακέ πτυχωτό φίλτρο.

Το αυτόματο σύστημα απενεργοποίησης (υγρή αναρρόφηση) δεν ενεργοποιείται

1. Καθαρίστε τα ηλεκτρόδια με μια βούρτσα.
2. Ελέγχετε συνεχώς τη στάθμη πλήρωσης για τα υγρά που δεν είναι ηλεκτρικά αγωγίμια.

Ο αυτόματος καθαρισμός του φίλτρου δεν λειτουργεί

1. Ο ελαστικός σωλήνας αναρρόφησης δεν είναι συνδεδεμένος.

Ο αυτόματος καθαρισμός φίλτρου δεν απενεργοποιείται

1. Ειδοποιήστε το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών.

Ο αυτόματος καθαρισμός φίλτρου δεν ενεργοποιείται

1. Ειδοποιήστε το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών.

Υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών

Εάν δε διορθωθεί η βλάβη, πρέπει να γίνει έλεγχος της συσκευής από την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών.

Εγγύηση

Σε κάθε χώρα ισχύουν οι όροι εγγύησης οι οποίοι εκδίδονται από την αρμόδια εταιρεία διανομής μας. Τυχόν βλάβες στη συσκευή σας επιδιορθώνονται από εμάς χωρίς χρέωση εντός της προθεσμίας εγγύησης, εφόσον οφείλονται σε σφάλμα υλικού ή κατασκευής. Σε περίπτωση εγγύησης απευθυνθείτε στον προμηθευτή σας ή το πλησιέστερο εξουσιοδοτημένο τμήμα εξυπηρέτησης πελατών, προσκομίζοντας το παραστατικό της αγοράς.
(για διευθύνσεις βλέπε την πίσω σελίδα)

Παρελκόμενα και ανταλλακτικά

Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια παρελκόμενα και γνήσια ανταλλακτικά, καθώς αυτά εγγυώνται την ασφαλή και απρόσκοπτη λειτουργία της συσκευής. Πληροφορίες σχετικά με τα παρελκόμενα και τα ανταλλακτικά θα βρείτε στη διεύθυνση www.kaercher.com.

Σετ αρτοποιίας

Ονομασία	Κωδικός παραγγελίας	Αριθμός
Σετ αρτοποιίας, ηλεκτρικά αγωγίμια	2.640-436.0	1
Πλακέ πλισέ φίλτρο (PES)	6.907-662.0	1

Σετ φούρνου

Μόνο τα ακόλουθα αξεσουάρ μπορούν να χρησιμοποιηθούν για τον καθαρισμό των φούρνων:

Ονομασία	Κωδικός παραγγελίας	Αριθμός
Εύκαμπτος σωλήνας αναρρόφησης (περιλαμβάνεται στο σετ φούρνων), αντιστατικός	4.440-731.0	1
Σετ φούρνων, αντιστατικό	2.640-341.0	1
Πλακέ πλισέ φίλτρο (PES)	6.907-662.0	1

Δήλωση συμμόρφωσης ΕΕ

Με το παρόν δηλώνουμε ότι η παρακάτω μηχανή λόγω του σχεδιασμού και του τύπου κατασκευής της καθώς και στην έκδοση την οποία έχουμε διαθέσει στην αγορά πληροί τις σχετικές βασικές απαιτήσεις για την ασφάλεια και την υγεία των Οδηγίων ΕΕ. Σε περίπτωση τροποποίησης της μηχανής που δεν έχει συμφωνηθεί με εμάς, αυτή η δήλωση ακυρώνεται.

Προϊόν: Ηλεκτρική σκούπα υγρής και ξηρής αναρρόφησης

Τύπος: 1.148-xxx

Σχετικές Οδηγίες ΕΕ

2006/42/ΕΚ (+2009/127/ΕΚ)

2011/65/ΕΕ

2014/30/ΕΕ

Εφαρμοζόμενα εναρμονισμένα πρότυπα

EN IEC 63000: 2018

EN 55014-1: 2017 + A11: 2020

EN 55014-2: 2015

EN 60335-1

EN 60335-2-69

EN 61000-3-2: 2014

EN 61000-3-3: 2013

EN 62233: 2008

Εφαρμοζόμενα εθνικά πρότυπα

-

Οι υπογράφωντες ενεργούν κατ' εντολή και με πληρεξούσιο από τη διεύθυνση της εταιρείας.



H. Jenner

Chairman of the Board of Management



S. Reiser

Director Regulatory Affairs & Certification

Πληρεξούσιος τεκμηρίωσης:

S. Reiser

Alfred Kärcher SE & Co. KG

Alfred-Kärcher-Str. 28 - 40

71364 Winnenden (Germany)

Τηλ.: +49 7195 14-0

Φαξ: +49 7195 14-2212

Winnenden, 2020/10/01

Τεχνικά στοιχεία

NT 40/1
Tact Bs

Ηλεκτρική σύνδεση

Τάση δικτύου	V	220-240
Φάση	~	1
Συχνότητα δικτύου	Hz	50-60
Τύπος προστασίας		IPX4
Κατηγορία προστασίας		I
Ονομαστική ισχύς	W	1200
Μέγιστη ισχύς	W	1380

Στοιχεία ισχύος συσκευής

Χωρητικότητα δοχείου	l	39
Ποσότητα πλήρωσης υγρού	l	24
Ποσότητα αέρα (μέγ., φυσική απορρόφηση)	m ³ /h (l/s)	266 (74)
Υποπίεση (μέγ., φυσική απορρόφηση)	kPa (mbar)	27,3 (273)

Διαστάσεις και βάρη

Τυπικό βάρος λειτουργίας	kg	16,2
Μήκος x πλάτος x ύψος	mm	650 x 370 x 1100

Επιφάνεια διήθησης πλακέ πτυχωτού φίλτρου	m ²	0,6
---	----------------	-----

Διάμετρος ελαστικού σωλήνα αναρρόφησης	mm	35
--	----	----

Μήκος ελαστικού σωλήνα αναρρόφησης	m	2,5
------------------------------------	---	-----

Μετρημένες τιμές κατά EN 60335-2-69

Στάθμη ηχητικής πίεσης L _{PA}	dB(A)	68
--	-------	----

Αβεβαιότητα K _{PA}	dB(A)	2
-----------------------------	-------	---

Τιμή δονήσεων χειριού-βραχίονα	m/s ²	<2,5
--------------------------------	------------------	------

Αβεβαιότητα K	m/s ²	0,2
---------------	------------------	-----

Καλώδιο τροφοδοσίας

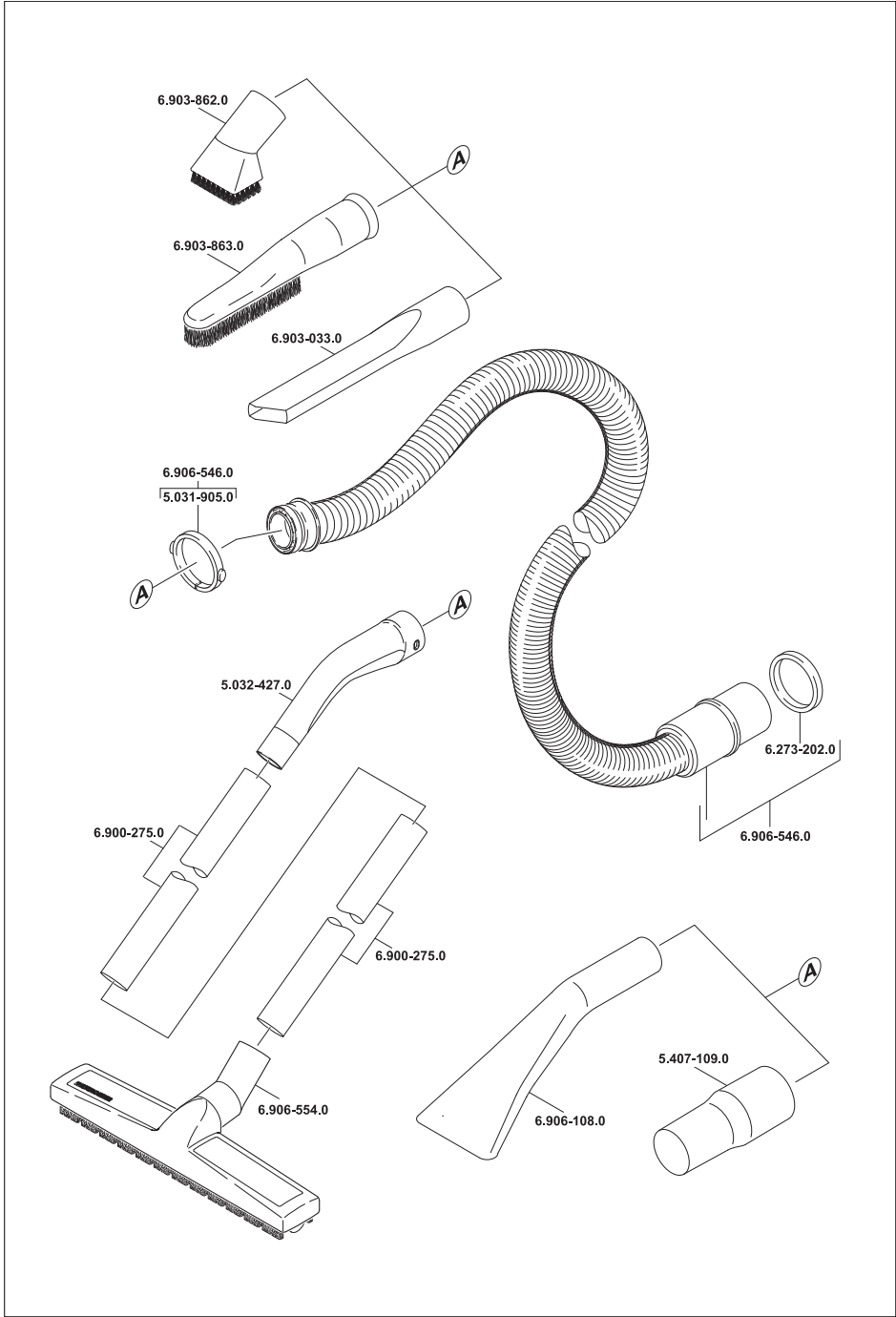
Τύπος ηλεκτρικού καλωδίου	mm ²	H07RN-F 3x1,0
---------------------------	-----------------	---------------

Αριθμός εξαρτήματος (EU)		6.650-591.0
--------------------------	--	-------------

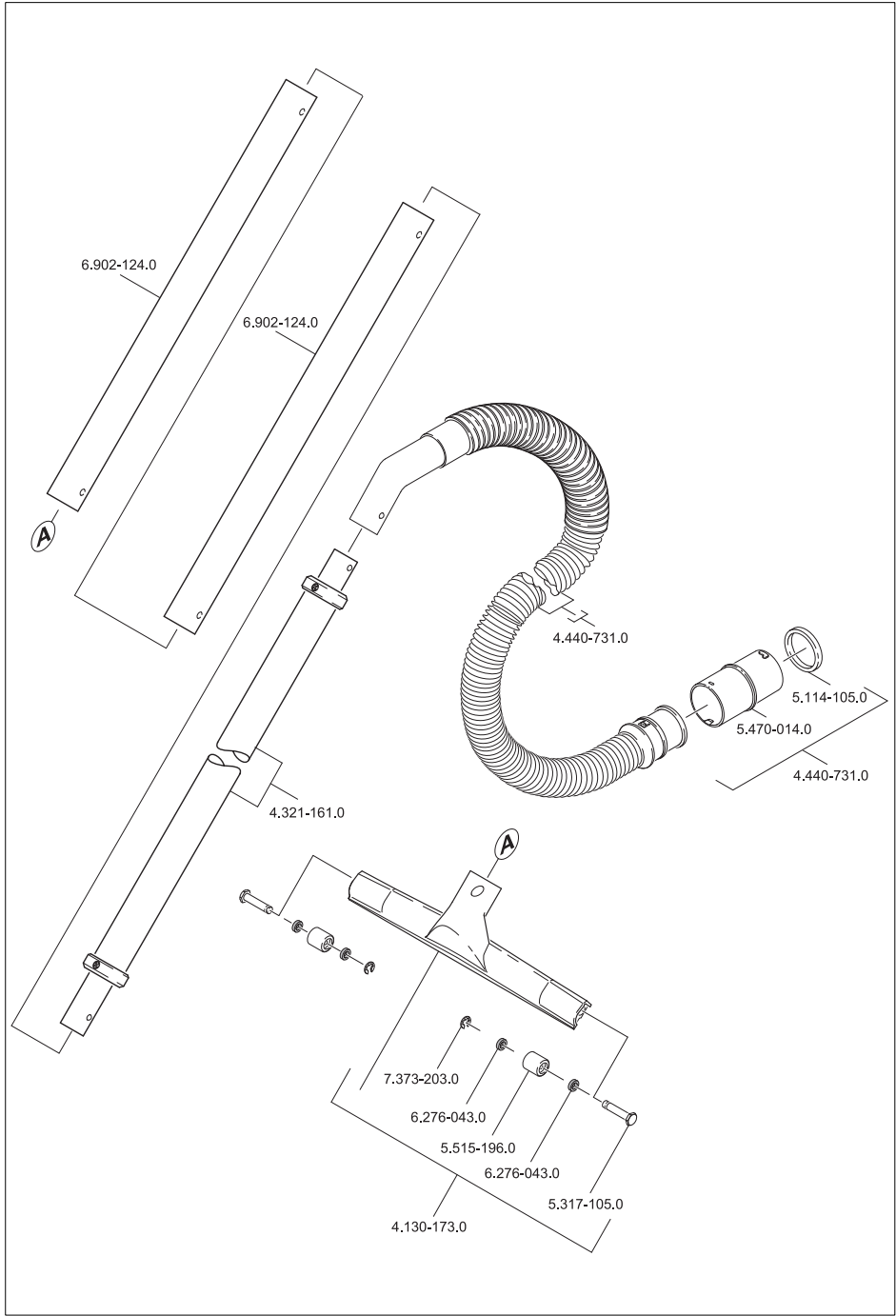
Μήκος καλωδίου	m	7,5
----------------	---	-----

Με την επιφύλαξη τεχνικών αλλαγών.

Bäckerset / Bakery kit / Kit de boulangerie
2.640-436.0



Backofenset / Oven kit / Kit de four
2.640-341.0





THANK YOU!

MERCI! DANKE! ¡GRACIAS!



Registrieren Sie Ihr Produkt und profitieren Sie von vielen Vorteilen.

Register your product and benefit from many advantages.

Enregistrez votre produit et bénéficiez de nombreux avantages.

Registre su producto y aproveche de muchas ventajas.

www.kaercher.com/welcome



Bewerten Sie Ihr Produkt und sagen Sie uns Ihre Meinung.

Rate your product and tell us your opinion.

Évaluer votre produit et dites-nous votre opinion.

Reseñe su producto y díganos su opinión.



www.kaercher.com/dealersearch

Alfred Kärcher SE & Co. KG
Alfred-Kärcher-Str. 28-40
71364 Winnenden (Germany)
Tel.: +49 7195 14-0
Fax: +49 7195 14-2212

